Zeitschrift: Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

Band: 23 (1952)

Heft: 8

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 25.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SAUBER * SCHONEND * SPARSAM

waschen Sie mit

SILAVIT-Waschalkali

ALBA-Universal-Waschmittel

Haben Sie Waschprobleme? Wir beraten Sie gerne!

VAN BAERLE & CIE. AG. MÜNCHENSTEIN

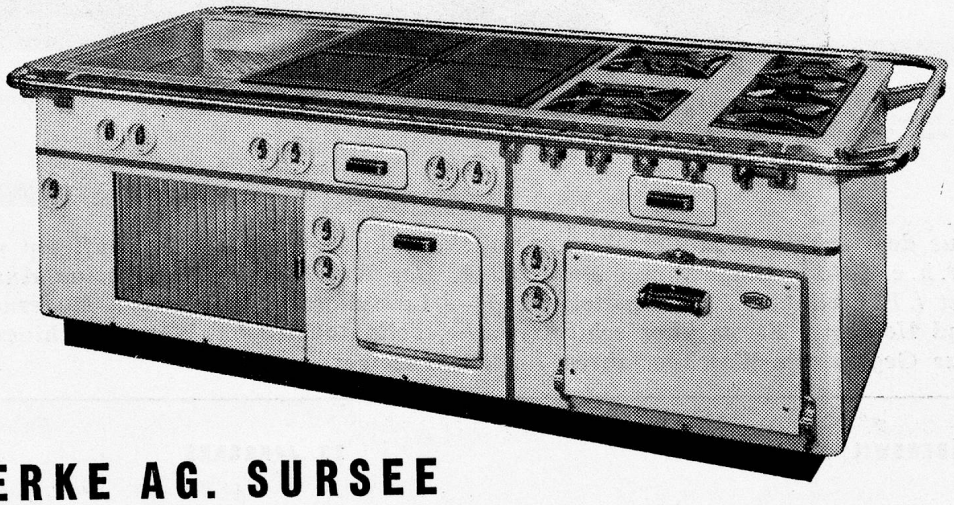
Telephon (061) 9 05 44

SURSEE

GROSSKÜCHEN-ANLAGEN

für Elektrisch, Gas, Holz und Kohle in vielseitiger Ausführung sind modern, ökonomisch und den neuzeitlichen Ansprüchen angepasst.

Die Qualitätsmarke für leistungsfähige Grossküchen-Anlagen



Auskunft und Offerten durch

SURSEE-WERKE AG. SURSEE

Telephon (045) 5 76 44

So wird die Roco-Qualität gewährleistet!

Roco Conservenfabrik Rorschach A.G., Rorschach

Durch immer neue Kostproben! Immer wieder müssen die Roco-Erbsen ins Examen. Feinschmecker vergleichen ihre Zartheit, ihren Schmelz, ihren Aromagehalt, sie degustieren den speziellen Roco-Aufguss, erfahrene Fachleute beurteilen die Konservierung, testen den Samen. Nichts, aber auch gar nichts wird unterlassen, um die bekannte Qualität der Roco-Erbsen jederzeit zu garantieren, ja ihre Güte und Schmackhaftigkeit noch zu erhöhen!

Roco-Erbsen ein Plus an Genuß!

Auf dem Familientisch, zu den Mahlzeiten und zwischenhinein wird Süssmost verdünnt bester Durstlöscher sein!

Verlangen Sie unsere Preisliste und unseren unverbindlichen Besuch

Spezialabkommen für Anstaltsbetriebe und Spitäler

50% Seife sparen!

Für die Grosswäsche, für Waschmaschinen und -Automaten kommen Sie mit der Hälfte der bisher verwendeten Seife oder Seifenflocken aus, wenn Sie **Hexapan** verwenden. **Hexapan** enthärtet das Wasser, verhindert und löst selbst veraltete Kalkseifenbildung und bleicht schonend. EMPA - Gutachten Nr. 14 497.

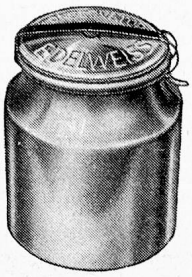
Ueberzeugen Sie sich von der enormen Sparmöglichkeit mit

HEXAPAN

Verlangen Sie Gratismuster durch die Fabrik

IMBACH AG. WOHLEN / Aargau

Chemikalien und Seifenfabrik — Tel. (057) 6 13 14



Die Einmachzeit kommt

Anstalten und Krankenheime bevorzugen zum Heisseinfüllen und Sterilisieren von Früchten, Gemüse und Fleisch den idealen

Einmachtopf EDELWEISS

Der nahtlos gezogene Topf aus reinem Aluminium ist sehr einfach zu handhaben und absolut zuverlässig. Der praktische, solide Glasdeckel ermöglicht, den Inhalt regelmässig zu kontrollieren.

EDELWEISS-Konservatoren sind in folgenden Grössen lieferbar:

Inhalt:	**3**	**5**	**10**	**15**	**25 Liter**
Höhe:	21	21	30½	36	42 cm
Bodendurchmesser:	16	20	22	26	32 cm
Preis Fr.	16.—	18.90	25.55	36.—	55.50

Beim Bezug von 10 Stück 5 % und bei 20 Stück 10 % Rabatt

Neu: Einfülltrichter für Edelweiss-Töpfe, passend zu allen Grössen, aus starkem Aluminium, 26 cm Durchm., Preis Fr. 11.50

Alles für die Einmachzeit: Bülacher Flaschen, Steinzeugtöpfe braun und grau usw.

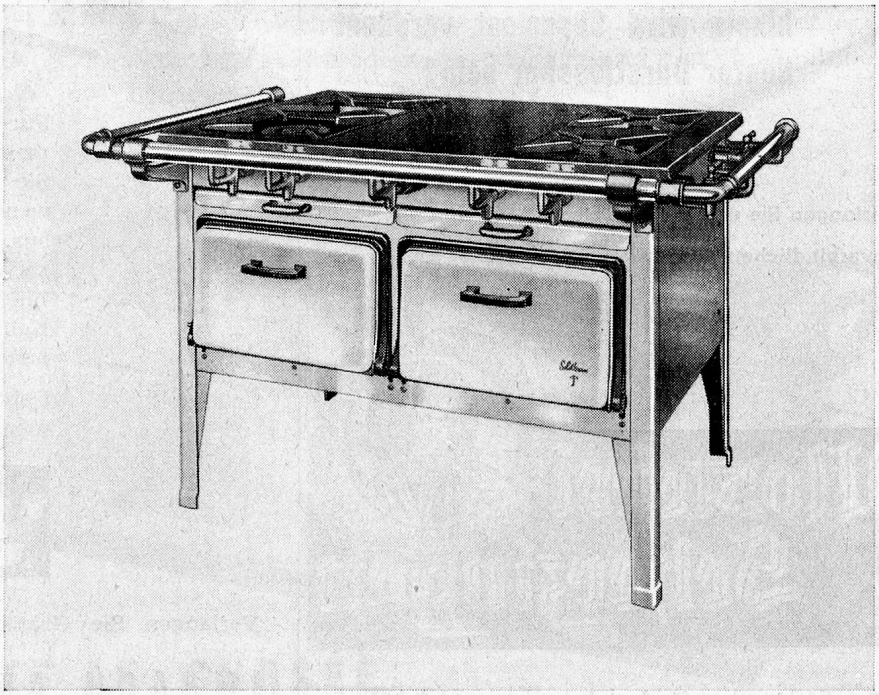
Bestellen Sie bitte frühzeitig

SCHWABENLAND & CIE A.G. ZÜRICH

Grossküchen- und Konditorei-Einrichtungen Nüschelerstr. 44. Tel. (051) 25 37 40

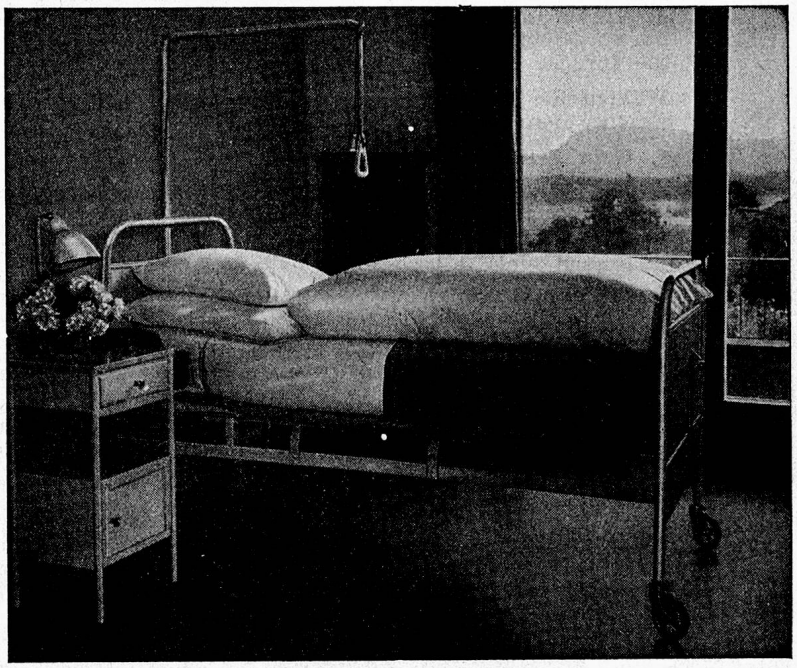
Solothurner Grossbetriebs-Gasapparate

bewähren sich seit Jahrzehnten



Schweiz. Gasapparate-Fabrik Solothurn

ORIGINAL-SCHLARAFFIA-MATRATZEN



sind aus gutem Polstermaterial hergestellt und handwerklich mit Sorgfalt verarbeitet.

Bei Anschaffung von neuen Matratzen denken Sie an

Original-Schlaraffia

Wir unterbreiten Ihnen gerne Vorschläge und Offerten.

Schlaraffiawerk AG.
Basel

Dreispitz, Zufahrtsstrasse 8
Telephon 5 69 60

LIPS-KÜCHENMASCHINEN

in allen Grössen
von 20-1000 Mahlzeiten

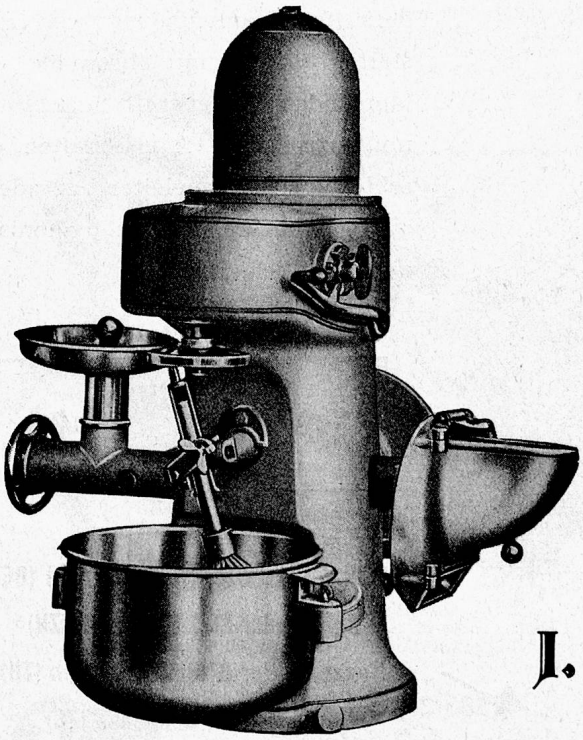
COMBIREX - JUNIOR
COMBIREX - I und II

KOMBINATOR

In verschiedenen Ausführungen

Elektro-Schälmaschinen

zum Schälen von Kartoffeln, Rüben,
auch zum Fischentschuppen geeignet



COMBIREX-I

Offerten und Prospekte durch den Alleinhersteller

J. LIPS Küchen-Maschinen-Fabrik **URDORF**

Gegr. 1880 Telephon (051) 91 75 08 bei Zürich

Ausschank mit Siphon

(Leistung 12 Liter pro Minute)

Selbsteinlagerung von Süssmost — billiger und besser

Wer über zu wenig oder kein eigenes Mostobst verfügt, kauft frischen Saft ab Presse im Herbst **sehr günstig.**

Die Entkeimung kann mit Elektroden- oder Durchlaufapparaten unter günstiger Ausnützung Ihrer Wärmequellen vorgenommen werden. Wir beraten Sie kostenlos über die für Sie geeignete Einrichtung.

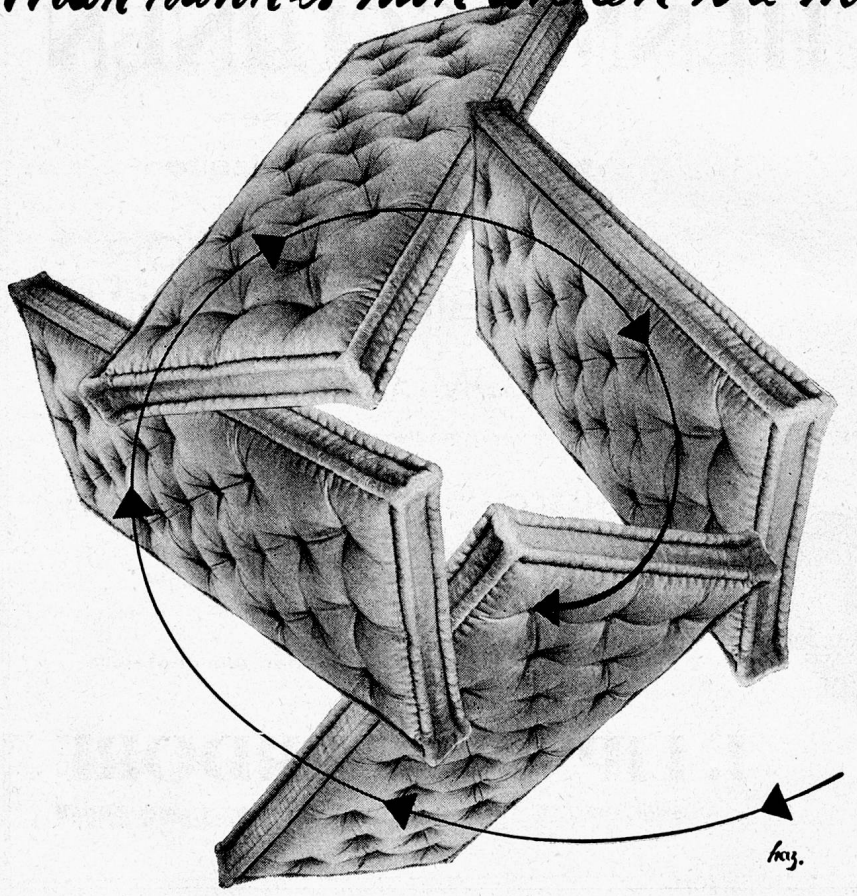
Wählen Sie für Lagerung und Ausschank die 25-Literflasche, denn sie bietet Ihnen folgende Vorteile:

1. **Kein Schimmel, keine Gärung, kein Fassgeschmack.**
2. Vollständig **luftfreie Lagerung,** als Voraussetzung für eine gute Konservierung.
3. **Einfacher** und **rascher** Ausschank mit Siphon bei Verbrauch einer Flasche innerhalb 5 Tagen.
4. Schimmelfreier Ausschank während einigen Wochen, durch Untenanstich und Luftfilter, welcher erst für den Ausschank aufgesetzt wird.
5. **Billiger in der Anschaffung** als die meisten andern Gefässe.
6. Da stapelbar, denkbar **beste Raumausnützung** (bis zu 1000 Liter pro m²).
7. Anpassungsfähig an jede Betriebsgrösse. Jede Erweiterungsmöglichkeit.

Verlangen Sie Referenzliste, Preisliste, Anleitung oder kostenlose Beratung über alle Fragen und Geräte für die Süssmostherstellung.

A. Tobler, Dornach Telephon (061) 6 27 52 **W. Schwilch, Kempten** Telephon (051) 97 83 48

Man kann es nun drehen wie man will...

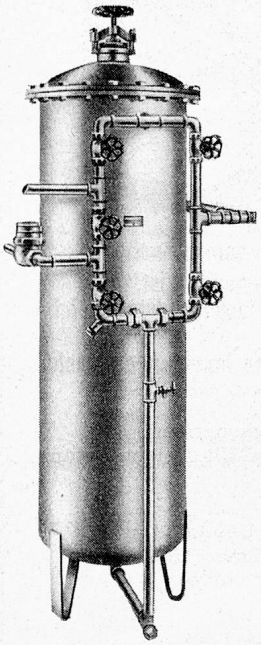


4. Die Rosshaarmatratze ist und bleibt die beste Grundlage für guten Schlaf. Besonders für Krankenhäuser und Anstalten ist sie mit ihrer nie erlahmenden Federkraft und ihrer unübertroffenen Eigenschaften als schlechter Wärmeleiter geradezu wie geschaffen. Sie ist hygienisch und handlich. Und . . .

WER AUF ROSSHAAR RUHT • SCHLÄFT GUT!

Roth & Cie., Wangen an der Aare (BE)
J. Schnyder AG., Wädenswil (ZH)
Toggenburger & Cie., Marthalen (ZH)
Gebr. Wittich, Gottlieben (TG)
Rosshaarspinnerei Basel AG., Basel-Augst

MAESTROLIT



Type MF 70

MAESTROLIT-Wasserenthärter

für die **Wäscherei**
den **Operationssaal**
Boiler und **Dampfkessel**

Ueber alle Fragen der Wasseraufbereitung werden Sie durch unser Fachpersonal zuverlässig beraten.

Umfüllung bestehender Anlagen mit Hochleistungs-Kunstharz HCR.

Verlangen Sie unverbindlich Offerten und Prospekte.

MAESTROLIT AG. Basel
Gartenstr. 115, Tel. 061/5 41 55

MAESTROLIT

ESI das neue, sparsame und schonende **VOLLWASCHMITTEL** wirkt vierfach als:
Einweich-, Wasch-, Spül- und Bleichmittel

ESI garantiert
- keine Inkrustierungen
- keinen Faserangriff
- keine Fettläuse

ESI ist praktisch erprobt
- von der EMPA glänzend begutachtet
- denkbar einfach in der Anwendung
- wirklich vorteilhaft im Preis

Benützen auch Sie die neuzeitlichen Produkte
ESI Vollwaschmittel und
PON Abwasch- und Feinwaschmittel

SEIFENFABRIK HOCHDORF

für beste und schonendste Waschmittel

Jetzt selber renovieren mit unseren Spezialfarben!

Verlangen Sie Farbkarten, Prospekte, unsere vollständige Preisliste und unsere Hotel-Referenzliste. Gaststätten gewähren wir: **15 % Spezial-Rabatt!**

VOGELSANG

Kurt Vogelsang AG.
Zürich-Schwerzenbach
Telephon 051/95 31 81

KEM GLO — **der schmutzabstossende widerstandsfähige Email-Lack**

Vorteile: Für Küche, WC, Badezimmer, Holzwerk, Gartenmöbel — Widersteht Fruchtsäuren, Tinte, heissem Fett, kochendem Wasser, ist schlag- und wetterfest. — KEM-GLO «weiss» vergilbt garantiert nicht. — Für Innen- und Aussenanstriche, seidenglänzend — Trocknet in 3 bis 4 Stunden — geruchlos

Kem-Tone — **der modernste, waschbare Matt-Anstrich:**

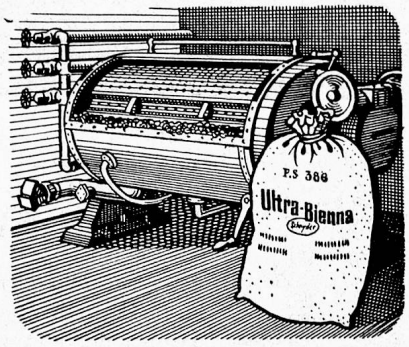
Vorteile: Direkt über Tapeten — kein Neutapezieren mehr! — Trocknet in 1 Stunde — Praktisch geruchlos — Lässt sich fleckenlos später ausbessern — Meistens genügt schon 1 Anstrich. — Von Hunderten von Hotels mit Erfolg verwendet.

Super Kem-Tone — **der flüssige Gummi-Wandbelag:**

Vorteile: Ein Strapazier-Wandanstrich, die bedeutendste Entwicklung der Farbenchemie der letzten 100 Jahre, für höchste Anforderungen in bezug auf Waschbarkeit, Strapazierfähigkeit, Dauerhaftigkeit. — Mit der Reissbürste waschbar, widersteht sie allen Beschmutzungen. Sie ist tinten- und alkalibeständig, und lässt sich wie Email oder plastisches Material strapazieren. Sie ist elastisch wie Gummi und bereits nach wenigen Minuten trocken.

Ultra-Bienna

Schnyder



BIO 38° C

das hochwirksame biologische Einweichmittel für Leib-, Küchen-, Operations-, Metzger-, Bäckerwäsche etc.

das erste dreifache Seifenwaschmittel das ohne weitere Zusätze:

- **das Wasser selbsttätig enthärtet und sogar alte Kalkseife löst.**
- **die bewährte Waschkraft der Seife besitzt und schonendste Bleichwirkung sichert.**
- **der Wäsche höchstes Weiss verleiht und die Farben leuchtender macht. (Hellinwirkung)**

Ultra-Bienna wäscht wirksamer, einfacher und schonender!
Auch für Betriebe mit Weichwasser eignet sich Ultra-Bienna ganz hervorragend!

Weitere Schnyder-Spezialprodukte:
PRODUKT 40 Vorwaschmittel für Küchenwäsche, Uberkleider etc.
FLOCKEN 555 Spezialseifenflocken für die Waschmaschine.
PERBORAT EXTRA sauerstoffhaltiges Spezialbleichmittel
HELLIN Spül- und optisches Weissmittel
ANGORA Feinwaschmittel für Wollwäsche

Schnyder-Waschmittel halten was sie versprechen!

SEIFENFABRIK SCHNYDER BIEL 7

Eier-Ravioli

Scana

DIE QUALITÄTS-KONSERVE

Mit Fleischfüllung

3 verschiedene Sorten:

a) **fixfertig in Tomatensauce**
b) **fixfertig alla Bolognese (neue Spezial.)**
c) **nature ohne Sauce**

Lieferbar in $^2/_1$, $^1/_1$ und $^1/_2$ Dosen

Verlangen Sie Muster und Preise!

Gemüse-Konserven

Scana

DIE QUALITÄTS-KONSERVE

SCANA-Spinat

die anerkannt

führende Qualität!

Lieferbar in $^2/_1$, $^1/_1$ und $^1/_2$ Dosen

Verlangen Sie Muster und Preise!

Fabrikant: **SCANA LEBENSMITTEL AG., Zürich 37** — Telephon 28 36 33